

APPENDICES





APPENDIX I
LETTER OF RESEARCH
PERMISSION

Appendix 1. Research Permission Letter



KEMENTERIAN PENDIDIKAN, KEBUDAYAAN, RISET DAN TEKNOLOGI
UNIVERSITAS PENDIDIKAN GANESHA

FAKULTAS BAHASA DAN SENI
Jalan A.Yani No. 67 Singaraja Bali Kode Pos 81116
Telepon (0362) 21541 Fax. (0362) 27561
Laman: fbs.undiksha.ac.id

Nomor : 3373/UN48.7.1/DT/2023

10 Oktober 2023

Perihal : Permohonan Izin Penelitian

Yth. Kepala Desa/Bendesa Adat Desa Adat Kerobokan
di Badung

Dalam rangka pengumpulan data untuk menyelesaikan Skripsi/Tugas Akhir, dengan hormat kami mohon agar Bapak/Ibu mencatatkan makalah ini dalam jurnal.

Nama	:	Ni Putu Egik Yogiantari
NIM	:	2012021119
Jurusan	:	Bahasa Asing
Program Studi	:	Pendidikan Bahasa Inggris
Jenjang	:	S1
Tahun Akademik	:	2023/2024
Judul	:	TABOO IN BALINESE LANGUAGE SPOKEN IN KEROBOKAN VILLAGE, BADUNG REGENCY

untuk mencari data yang diperlukan pada institusi yang Bapak/Ibu pimpin. Atas perhatian dan bantuan Bapak/Ibu, kami ucapan terima kasih.



Tembusan:

1. Dekan FBS Undiksha Singaraja
 2. Kaprodi. Bahasa Asing
 3. Sub Bagian Pendidikan FBS

Appendix 2. Attachment Letter



ଭାବୁରାଷାହାତ୍ତା ଗାଁନାକିର୍ବାଳାକାଳୀ
DESA ADAT KEROBOKAN
Kantor : Jln. Raya Kerobokan No. 313 telepon (0361)-9072824

Kantor : Jln. Raya Kerobokan No. 313 telepon (0361)-9072824

Nomor : 237 / X / 2023 / DAK Kerobokan, 17 Oktober 2023
Lampiran : -
Perihal : Rekomendasi Pelaksanaan
Pengambilan Data

Kepada

Yth. Universitas Pendidikan Ganesha
Fakultas Bahasa dan Seni Jln A Yani
No 67 Singaraja Bali.

di -

Singaraja

ପ୍ରକାଶକ

Berdasarkan Surat Universitas Pendidikan Ganesha Fakultas Bahasa dan Seni Jln A Yani No 67 Singaraja Bali, Nomor : 3373/UN48.7.1//DT/2023 tanggal 10 Oktober 2023 Perihal Pengambilan Data bagi Mahasiswa Universitas Pendidikan Ganesha di Desa Adat Kerobokan Kecamatan Kuta Utara Kabupaten Badung, untuk menyelesaikan Skripsi/Tugas Akhir.

Sehubungan dengan hal tersebut diatas, pada prinsipnya Desa Adat Kerobokan tidak berkeberatan dan menerima Mahasiswa Universitas Pendidikan Ganesha Fakultas Bahasa dan Seni Singaraja Bali untuk pengambilan Data dan melaksanakan Penelitian di Desa Adat Kerobokan.

Adapun nama-nama Mahasiswa tersebut sebagai berikut :

No	Nama	NPM	Fakultas
1	Ni Putu Egik Yogiantari	2012021119	Bahasa dan Seni

Demikian yang dapat disampaikan semoga dapat digunakan sebagaimana mestinya dan atas perhatiannya disampaikan ucapan terima kasih.

ଶ୍ରୀ ଅଜ୍ଞି ଅଜ୍ଞି ଅଜ୍ଞି ଶ୍ରୀ ॥

Ramdhane Adat Kazahkstan

Parajuru Desa Adat Kerobokan
Penyarikan

Bandesia Adat Kerobokan, Penyarikan,

Agus Putu Sudarma, ST., M.Ag. (A.A. Putu Sutarja, S.H., M.H.)

Tembusan disampaikan kepada Yth :

1. Dekan FBS Undiksha Singaraja.
 2. Kaprodi Bahasa Asing.
 3. Sub Bagian Pendidikan FBS.
 4. Arsip.



APPENDIX II

LIST OF THE INFORMANTS

Appendix 3. Informants Identity

a. Identity of 1st Informant

Date : Friday, October 20th, 2023

1. Name : Anak Agung Putu Sutarja, SH., MH.
2. Age : 57
3. Gender : Male
4. Education : S2
5. Occupation : PNS
6. Address : Lingk. Gadon Kerobokan Kaja

b. Identity of 2nd Informant

Date : Tuesday, October 24th, 2023

1. Name : I Gede Sudarma
2. Age : 56
3. Gender : Male
4. Education : S2
5. Occupation : Teacher
6. Address : Jl. Br. Padang, Kerobokan

c. Identity of 3rd Informant

Date : Tuesday, October 24th, 2023

1. Name : I Made Rai Arta, S. Pd., M. Pd.
2. Age : 53
3. Gender : Male
4. Education : S2
5. Occupation : PNS/Guru
6. Address : Jl. Br. Basangkasa No.3, Seminyak – Kerobokan



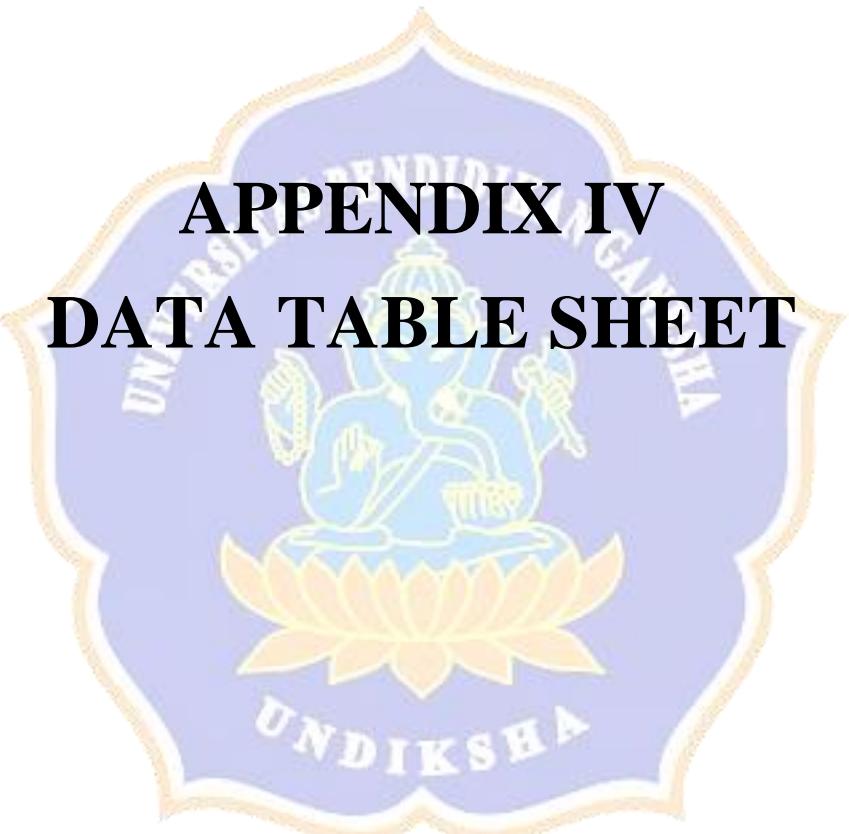
Appendix 4. Interview Guide

INTERVIEW GUIDE

TABOO IN BALINESE LANGUAGE SPOKEN IN KEROBOKAN VILLAGE, BADUNG REGENCY

1. *Apakah ada kata-kata atau frasa tabu yang digunakan masyarakat di Desa Kerobokan? dan bisakah Anda memberikan contoh-contohnya?*
2. *Jelaskan makna dari kata-kata tabu tersebut!*
3. *Merujuk kemana penggunaan kata-kata tabu tersebut?*
4. *Bagaimanakah fungsi dari penggunaan kata-kata tabu tersebut?*
5. *Apa saja hal yang dilarang atau tidak boleh dilakukan di desa ini?*
6. *Apakah di desa ini terdapat sebutan khusus bagi orang tua, kerabat, sesuatu yang sakral seperti hewan atau hal-hal lain yang berbeda dari Bahasa Bali pada umumnya?*





APPENDIX IV DATA TABLE SHEET

Appendix 5. Data Table Sheet

DATA TRANSCRIBE

TABOO IN BALINESE LANGUAGE SPOKEN IN KEROBOKAN

VILLAGE, BADUNG REGENCY

No.	Words List	Tri Hita Karana			Forms	References
		1	2	3		
1.	<i>jelema lengeh</i>		✓		abusive swearing	people names
2.	<i>ngamah</i>		✓		diglossia	specific names
3.	<i>nas bedag</i>		✓		abusive swearing	animal's names
4.	<i>nas keleng</i>		✓		abusive swearing	mentioning genitals
5.	<i>nyai</i>		✓		diglossia	personal pronouns
6.	<i>cang</i>		✓		diglossia	personal pronouns
7.	<i>panak liak</i>		✓		abusive swearing	names of spirit
8.	<i>memedi</i>		✓		metaphor	names of spirit
9.	<i>ratu tonya</i>		✓		metaphor	names of spirit
10.	<i>jeleme kolok</i>		✓		abusive swearing	people's insults
11.	<i>pletan</i>		✓		obscenity	mentioning genitals
12.	<i>buduh</i>		✓		abusive swearing	people's insults
13.	<i>madak</i>		✓		cursing	-
14.	<i>sintli</i>		✓		obscenity	mentioning genitals
15.	<i>sinclak</i>		✓		obscenity	mentioning genitals
16.	<i>jero balang</i>			✓	paraphrase	animal's names
17.	<i>jero ketut</i>			✓	paraphrase	animal's names

No.	Words List	Tri Hita Karana			Forms	References
		1	2	3		
18.	<i>sedan sakti</i>	✓			paraphrase	god's names
19.	<i>mekatuk</i>		✓		obscenity	sexual activity
20.	<i>kleng</i>		✓		expletive	mentioning genitals
21.	<i>amah</i>		✓		abusive swearing	-
22.	<i>tai</i>		✓		obscenity	scatological and dirty matters
23.	<i>ratu ayu</i>	✓			paraphrase	god's names
24.	<i>ratu gede</i>	✓			paraphrase	god's names
25.	<i>dewa made</i>	✓			paraphrase	god's names
26.	<i>sarira</i>		✓		euphemism	mentioning genitals
27.	<i>mekedeng ngaat</i>		✓		metaphor	wisdom of rules
28.	<i>matan</i>		✓		diglossia	body parts
29.	<i>not</i>		✓		diglossia	-
30.	<i>sakit ila</i>		✓		paraphrase	illness
31.	<i>banteng</i>			✓	paraphrase	animal's names
32.	<i>kakin be</i>		✓		expletive	scatological and dirty matters
33.	<i>bebeki</i>		✓		expletive	specific activity
34.	<i>banteng selem batu</i>			✓	metonymy	animal's names
35.	<i>sampi biang blang kebang</i>			✓	metonymy	animal's names
36.	<i>meketet</i>		✓		obscenity	sexual activity
37.	<i>gering agung</i>		✓		swearing	curse
38.	<i>sundel</i>		✓		abusive swearing	specific profession
39.	<i>cicing</i>		✓		expletive	animal's names

No.	Words List	<i>Tri Hita Karana</i>			Forms	References
		1	2	3		
40.	<i>bangkan</i>		✓		abusive swearing	people or something about death
41.	<i>jelema gelem</i>		✓		metaphor	people names
42.	<i>polonne</i>		✓		expletive	personal pronouns
43.	<i>polo mbuh</i>		✓		expletive	people names
44.	<i>dadong</i>		✓		metonymy	personal pronoun
45.	<i>memotoh</i>		✓		diglossia	specific profession

P.S.

- (1) *parahyangan*
- (2) *pawongan*
- (3) *palemahan*





APPENDIX V DOCUMENTATION

Appendix 6. Documentation





Biography



Ni Putu Egik Yogiantari was born in Denpasar on March 19, 2002. The author is the first of three children born to Nyoman Arta Yoga and Ni Luh Sugiari. The author resides at Jalan Drupadi No. 22, Br. Basangkasa, Seminyak, Kuta, Badung. The author completed Elementary School education in 2014 at SD Negeri 2 Seminyak. Then continued to Junior High School at SMP Negeri 2 Kuta and graduated in 2017.

In the same year continued to High School at SMA Negeri 1 Kuta and graduated in 2020. Furthering her education to college, the author took the Department of Foreign Languages, English Language Education Study Program at Undiksha in 2020. In addition to deepening knowledge in college, the author is also active in student organization activities, namely becoming an administrator of BEMFBS in two periods 2021/2022 and 2022/2023. The author completed her studies in college in 2024 for seven semesters. In February 2024, the author completed her thesis entitled “Taboo in Balinese Language Spoken in Kerobokan Village, Badung Regency”.